Ενημερωτικό σημείωμα / *Info sheet*

Τίτλος * ***Title***	**Ολοκλήρωση αποχετευτικού δικτύου Κρανιδίου** ***Completion of the sewerage network in Kranidi***
Περιφέρεια (ή κατάλληλη ένδειξη χωροθέτησης π.χ.Δήμος) ***** ***Region***	**Πελοπόννησος** *Peloponnese*
Επιχειρησιακό Πρόγραμμα * ***Operational Programme***	**Υποδομες μεταφορών, Περιβάλλον και αειφορος αναπτυξη 2014-2020** *Transport infrastructure, environment and sustainable development 2014-2020*
Φορέας λειτουργίας ***Project Operator***	**Διεύθυνση Τεχνικών Έργων Περιφερειακής Ενότητας Αργολίδας** *Technical Services Division of Regional Department of Argolida*
Προϋπολογισμός (Σύμβασης) / ***Budget*** *****	**€6.620.882,03** / €6,620,882.03
Ταμείο * ***Fund***	**Ευρωπαϊκό Ταμείο Συνοχής** *Cohesion Fund*
Περιγραφή * ***Project description***	**Ολοκλήρωση κατασκευής του εσωτερικού δικτύου αποχέτευσης στους οικισμούς Κρανίδι και Πόρτο Χέλι, την ολοκλήρωση κατασκευής των αγωγών μεταφοράς Πόρτο Χελίου – Κρανιδίου και Κοιλάδας – Κρανιδίου, την ολοκλήρωση των 12 απαιτούμενων αντλιοστασίων καθώς και την κατασκευή μονάδας προεπεξεργασίας βοθρολυμάτων στην Εγκατάσταση Επεξεργασίας Λυμάτων (ΕΕΛ) Κρανιδίου.** **Συνολικά κατασκευάζεται νέο δίκτυο PVC αγωγών βαρύτητας μήκους 30.990,00 μμ, νέο δίκτυο HDPE καταθλιπτικών αγωγών αποχέτευσης 6.440,00 μμ., και φρεάτια** *Completion of the sewerage network in Kranidi and Porto Heli, completion of the sewage convey pipe from Porto to Heli-Kranidi and from Kilada to Kranidi, completion of 12 pumping stations needed and the construction of a septic or sealed tank sewage pre-processing unit at the place of the existing sewage treatment plant in Kranidi.* *The new sewage network consists of totally 30990.00 m PVC gravity pipes, 6440.00 m HDPE depressive pipes and wells.*
Οφέλη ***Benefits***	**Με την κατασκευή του αποχετευτικού δικτύου, τα αστικά λύματα των οικισμών Κρανιδίου, Πορτοχελίου και Κοιλάδας συλλέγονται και διατίθενται στην υφιστάμενη εγκατάσταση επεξεργασίας λυμάτων, με συνέπεια την αδρανοποίηση των βόθρων (σηπτικών ή στεγανών), τη βελτίωση της ποιότητας των επιφανειακών υδάτων και των ακτών και την διατήρηση και προστασία του περιβάλλοντος** *After the completion of the sewerage network, the domestic sewage of Kranidi, Porto Heli and kilada settlements will be collected and finally disposed of at the sewage treatment plant in Kranidi, with consequence the inactivation of the septic or sealed sewage tanks, the quality improvement of the surface water and of the seashores and at the end, the sustenance and protection of the environment*

Φωτογραφίες * *Photos*	